




# Feelings

## Les sentiments

 Clare Verbeek, Thembani Dladla, Zanele Buthelezi

 Kathy Arbuckle

 English / French

 Level 1





My heart feels a lot of things.

...

Mon cœur ressent beaucoup  
de choses.



I feel happy when my granny  
tells us stories in the evening.

...

Je suis contente quand ma  
grand-mère nous raconte des  
histoires le soir.



I feel silly when I play with my friend.

...

Je me sens comique quand je joue avec mon amie.



I feel bad when my dad says  
he does not have money.

...

Je me sens mal quand mon  
père dit qu'il n'a pas  
d'argent.



I feel loved when my mom  
gives me a hug.

...

Je me sens aimée quand ma  
mère me donne un câlin.



# Storybooks Canada

[storybookscanada.ca](http://storybookscanada.ca)

## Feelings

### Les sentiments

Written by: Clare Verbeek, Them bani Dladla, Zanele Buthelezi

Illustrated by: Kathy Arbuckle

Translated by: (fr) Alexandra Danahy

This story originates from the African Storybook ([africanstorybook.org](http://africanstorybook.org)) and is brought to you by [Storybooks Canada](http://Storybooks Canada) in an effort to provide children's stories in Canada's many languages.



This work is licensed under a Creative Commons [Attribution-NonCommercial 3.0 International License](https://creativecommons.org/licenses/by-nc/3.0/).